

θεσούβ ἡπιαβὸτ ἀθωρ ἁψκᾶ ἡμάρτυρος
πεψεντ̄ πετсθαι ἡρεμῆχνηи хе шорп мен т̄шпн
ерωтен

Хере пωтен наменраτ ἡρεμῆχνηи.
ау пе петепρητ̄. аιβ̄шшωоу ἡтасωтем епетепснн
еретепсaxи етенаспн еретепсθαι θεп т̄метреμῆχνηи.
арифμεγн хе етаγερзнтс ἡπιαχινθωоут̄ аγογαςαгнн
ἡтенсaxи оγοг сθαι θεп тенаспн. аλλὰ αἰαпнш
сωтп ἡоукеμωит ете пχпсaxи θα т̄метреμῆχνηи.

т̄сωоуп хе цпащт ἡте оуаи ете ἡπερβисβω етаiаспн
исхен теμμεταλoу есaxи ἡмос θεп оуμοθнес аλλὰ
енеτ̄тотц ἡоуон пнβен етбωнт. маiатен θηпoу епiаспн
еомωоут̄ хе оуаспн шасмоу арешаннесшпнн хас
ἡсωоу. тennaштанθo ет̄метреμῆχνηи апшант̄гөнп
ерос.

ацхемеомнн ἡхе φпнβ ιостос етацxос хе ἡмон
мамωпa θεп т̄аспн ἡреμῆχνηи. исхе цсωоуп θa φaи
ἡпацxαц епeцмeи еθoуп етeцаспн ἡсωц. ке пaλпн
φпнβ ιωснφ пiαтθωоуи исхен оуснoу шa оуснoу
шaцepоуωпнн ἡпaιχпθωоут̄ θεп пeцeπισтoλн ἡреμῆχνηи.

аμωпнн оуон пнβен хемт̄пн епсaи ἡте тенаспн. соλсeλ
ἡмос оγοг μαтaιoс.

етнис ἡреμῆχνηи гiтeп ιαгoυгpоупс

θενηςου̅ ἱπιαβοτ α̅θωρ α̅ψ̅κα̅ ἱμαρτυρος
πεψεν† πεтсθαι ἡρεμῆχνηи хе ѡорл мен †ѡиηι еρωтен

хере нωтен наменра† ἡρεμῆχνηи

φοου ἡτοοуι †μεуι хе арноу ака† ефмеуι ἡте ηιρεμῆχνηи
ἡαпас. аумоу† еπαιαβοτ φαι хе α̅θωρ θεη φραη ἡ̅θωρ
(ῥατωρ) †βοις ἡте πисαι. арноу аумоу† еπαираη ехен
παιαβοτ хе ყջოღх ἡхе πιαηρ θεη παисноу. φρη ѡαϑ†асо
ероη θεη φηау ἱмери оуοῡ ηιβηηи ѡау†θηиβι ηаη ἡтоοуι.
ѡаре ηιτελτιλι ἡте ηиω† ῥι ηеноуохи ηεῤси ἱмон оуοῡ
ηιθноу ѡау†φι епенβαλ оуοῡ сиηи оуте ηиѡи етхннн ἡте
ηιῤиоηи етис ἡтоуηоуβт ἡηикап ἡоуωиηи. ηиѡηηη ѡауϑорϑер
еноухωβι етѡωоу хе ῥиα ἡте ηибах хиηи ἡоуηи ἱβери
еϑоуωтоуωт. ѡаϑι ἡхе φιαρο ἡχннн еϑμεῤ ἡῤаηрасоуи
ἡтеϑтсе оуηаηесωоу еϑхω е̅θ̅е ηеϑесωоу. θαтен †спннн оуон
оурωηи ηем оусῤиηи себис̅βω ἱфмеи θεη кенс ἡ†βω ἡαλoλι.
ѡаре ηиоухи ἡαλωоуи сι† ἡ†ῤеλπис ауѡаηϑохи оуοῡ βοсхес.

арноу φαι пе πιαβοτ α̅θωρ ἡρεμῆχνηи

етис ἡρεμῆχνηи ῥιтен ηιрасоуи

ῥενσοῦκ'λ ἱπιαβοτ παοπι ἀψκ'ε ἱμартурос
Πεϋεν† πεтсθαι ἡρεμῆχνηи хе ѱорп мен †ϋни
ερωτεп

Ἀνιβερεβωῶтс, нигарма, нибреземі нем нп̄азі ден
χνηи αἰαі ем̄аϋω еготе ептаχρο ἡниϋθез нем
нимитωογi. Ὡаре нирωми хωнт оγοг ем̄лаθ нем
ноуерноу ἡтоуоуωтеβ ѱа нουгβноуi ἡтоοуi. Ἀγкωт
ἡгaнннϋ ἱмитωογi ἱβери нем гaнϋθез нем
гaнтнβε аλλa ниберебωῶтс ἱβери аγμοг
еп̄aимитωογi тнроу. ἱмонтеп фрω ден χνηи оγοг
aнϋωп ἡгaнбнпi еγχнн ἡтϋеβiω ἱ†фрω нем
нимоунгωογ. Ἀпiθμoм ἡте ниберебωῶтс μοг
ἱпенкагi. χннн ϣопi ἡоупнi еϣоуетоуωт каτa псаχi
ἡниреϣеми ἡте пiанр.

Семоуи еβoλ ἡкωт ἱпimωит ἱβери ἡте пiχλaλ
ἡаχoλ† етсапеснт ἱпкагi
(пiсaпкагi/пiθaпкагi/пimωит етсапеснт/пimеθoг?)
ϣпaмoϋи ден гaмaλiк нем caλaг caλim. Φaи пe
пiмaгϋoмт ἡθip ден нiθip ἡте пiχλaλ ἡаχoλ†
етсапкагi. †ергeλпic ἡтеϣерβoнeиn епiрωми ἡтоуϋфoг
ἡουгβноуi ἡоуеϋен гoхгex iе хωнт.

Гaнннϋ ἡрωми ceϋωп ἡгaнбeрeбωῶтс ἱβери ἡромпi
нiβен. Оγοг ἡтϋеβiω ἡпiθaзi aгaнpeϣepгeми aγϋωп
ἡгaнθoуκθoуκ (oγθoрiкϋω) ἱфpн† ἱфнeтден IпΔia
нем бaпa. пiθoуκθoуκ (пiоγθoрiкϋω) ким гiтeп
ϋoмт ἡаχoλ† оγοг ἱмонтеϣpo iе χaθнoу. Оγοг
ἱпaϣϋeпaϣ ден нимитωογi. Ὡaппaγepoϣ ден нiθip
нем нiкoуi ἡϋθeз.

Ἀρεтeпep oγ ἡтeтeпфoг eнeтeпгβноуi ἡтоοуi.
Oγxαи пaспнoуi ἡpeмῆχннн нем пнeθмeи
e†мeтpeмῆχннн
Eтнic ἡpeмῆχннн гiтeп iaгoγтpoупc

θεησοῦ ἡμεῶν ἈΨΚΑ ἡμάρτυρος

πευεν† πετсθαι ἡΡοβερт Саλιβ хе θατρη Δε ἡρωβ πιβεν †
ϣηπi ерок. акτωβз ἡμοι ἡтатамок епiεπιστολн етсθнoут θεη
†χпсаχi ἡте πεμзiт. оуоz ic айем оухам еπεφран пе:

Ἡεπιστολн ἡте Παλα Петрос нем Ἀκακιος

Ἀφсєѡτωоу ἡхе пiса Ψакiр Βасiλiос

Πiсwoυz ἡпiсβwoyi ἡремἡχнм

пiφwoу ἡ†аспi ἡремἡχнм нем нессβwoyi

ϣауєρзнтс ἡпiεπιστολн ἡпaiρη†:

- Петрос пiарχiεπισкопос ἡте рако† еφсθαι ἡакакиос
- Ἀκαкиос еφсθαι ератц ἡПетрос пiарχiεπισкопос ἡте Рако†
- Ἀκαкиос еφсθαι ἡПетрос пiарχiεπισкопос ἡте рако†
- Петрос парχiεπισкопос ἡте рако† еφсθαι ἡакакиос
пiарχiεπισкопос ἡте рако† еφсθαι ἡакакиос апiрχiεπισкопос
ἡте κωσταντιноπολiс
- Ἀκαкиос пiарχiεπισкопос ἡте κωσταντιноуπολiс еφсθαι ἡαββα
петрос φнеѡу ἡарχiεπισкопос оуоz ἡiωт ἡте раκω†
- Ἀκαкиос пiарχiεπισкопос ἡте κωσταντιноуπολiс еφсθαι
ἡпетрос пiарχiεπισкопос ἡте рако† оуоz ἡiωт πiомολογιтнс
еѡу ἡте пiпаз† ἡорѡλοzос
- Петрос пiарχiεπισкопос ἡте рако† еφсθαι ἡакакиос пaуφнр
ἡρεφϣемϣi

Наi пе пнetaixиm ἡμwoу еусθнoут θεη †χпсаχi ἡте
πεμзiт.

ΘΕΝΟΥΕ ΝΕΠΠ ΔΥΚΣ ΨΑΡΤΥΡΟΣ

ΠΕΨΕΝΤ ΠΙΕΔΥΧΙΣΤΟΣ ΠΕΤΣΔΙ ΪΠΔΙΕΝΡΙΤ ΗΣΟΗ ΕΤΤΔΙΝΟΥΤ ΗΤΟΥΤ ΣΔΙΟΥΜΑ ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΞΕ
ΣΑΤΕΝ ΔΕ ΗΡΩΔ ΗΙΔΕΝ ΨΥΗΗ ΟΥΟΖ ΨΠΡΟΣΚΥΝΕΙ ΪΨΟΚ ΤΟΠΟΥ. ΔΙΔΙ ΠΕΚΣΔΙ ΔΙΡΔΨΙ
ΕΙΔΨΩ. ΔΡΙΔΣΔΠΗ ΜΟΥΗ ΕΔΟΛ ΗΟΥΩΡΠ ΗΠΕΚΣΔΙ ΝΕΙ ΗΪΦΙΡΙ ΗΔΠΑΣ ΘΕΗ ΨΔΙΝΣΔΞΙ ΗΤΕ ΡΗΣ.
ΨΠΑΡΔΑΞΕΙ ΪΨΟΚ ΗΤΕΚΜΟΥΗ ΕΔΟΛ ΗΣΔΙ.

ΔΪΩΤ ΨΕΝΟΥΤΕ ΜΔΞΡ ΔΥΣΔΙ ΪΠΙΣΔΞΙ ΕΔΙΝΩΗ ΝΕΪΣ ΝΕΙ ΟΥΞΩΔΙ ΗΟΥΩ ΝΕΪΣΡΑΡΕΚ
ΟΥΞΔΙ

ΤΗΣ ΗΣΔΙΟΥΜΑ ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΕΪΤΕΗ ΠΕΨΕΝΤ

θενσοῦε ἡλιαβοτ αῶαρ ἈΨΚΑ ἡμαρτύρος
πεψεν† πετсθαι ἡρεμῆχνηи хе цорл мен †цyни еρωтен

ψαψyни ἡμιν ἡμοι хе ἡῶαу αсмоу ἡхе †аспи ἡρεμῆχνηи,
οὐορ εῶβε οὐ αсмоу. ἀηπαταηθος ἀηπατοῦнос. αспаоуωψ
ἡтестωнс. εῶβε οὐ тенмει ἡмос οὐορ εῶβε οὐ ψα †поу
ἡπеперψау етаηθος κατa πεтсψе. мн спатωнс пайyни еῶμнн
евоλ μερ парнт.

епθaε айуапаμони епакaψ οὐορ сθαι δεν †метреμῆχνηи
ψаierпωβψ ἡпайyни тнроу. хе исхе †мει ἡтасθαι ie сaxи
марierφай ἡ†оупоу.

айуапωψ ἡпicθαι ἡреμῆχνηи ἡпaс ψаibнем пaпоуни. οὐон
ρaμнψ ἡρзар еуχнп δεν †метреμῆχνηи ρω† ἡтекω†
ἡсωоу. амωни маренхем†пи епсай ἡтeпaспи δεν пaixиῶωоу†
φай. аηψапepχpасῶе етeпaспи спа†хом пaп.

аμοι ἡтасωтем епетeпсμн ἡреμῆχνηи οὐορ ωψ ἡпетeпeπicтoλн
ἡреμῆχνηи. ψаipаψи емаψω айуапωψ ἡпieπicтoλн ἡреμῆχνηи
ἡтe Παркoс Ιοcтoс, Амoун, αῶωoуи нем аἰῶамю. кe пaλн
аηψапсωтем етсμн ἡреμῆχνηи ἡμнн ἡтe φннβ Παркoс ιοcтoс.
ρω† пнн ἡтaψeπρμoт ἡтoтq ἡкeсoп еῶβε пaиnψ† ἡмeуи φай
eтe ἡтeпсθeμн ἡтeпсωтем eпeпepпoу.

етнic ἡреμῆχνηи ρитен ιαρoуγтpоупс

θενσοῦν̄ ἡπιπ̄ αψκῶ̄ ἡμαρτῦρος
πεωεν† πεтсθαι ἡUαρκος Ιοστος χε ἡωорп μεη ἡζωβ ηιβεν †ωηη ογορ †προσκυνει
ἡμοκ. θαι τε †ερμεηηα ἡηαιсаχι ηαι.

προσκυνει: greet
ζαηсηη: news
xωβι ἡοῦω: newspaper

οῦχαι

тηηс ἡUαρκος Ιοστος ριτεη πεωεν†

θεν σοῦ ἡμεῶν $\underline{\alpha\psi\kappa\epsilon}$ ἡμάρτυρος εἶε φροῦ ἡβίτ
θεν πσού ἡτε πμωού ἡτε φιαρο φνετούμουτ ερού хε τμνί (темнре)

πευεντ πετσθαι ἡπαμενρίт ἡсон етταίνουτ ἡтот αποδοχнне хе уорп мен ἡζωβ
пιβεν τψпп ерок оуоу тпреоскүпел ἡμοκ топоу. етаиби некесθαι айуноу ἡμοι
εμαуу хе анок зу ттмаτ пемак енесθαι ката тде ἡте пенют παντως рω
μιοκ хе акероуω ексθαι деи тметремнхнм. ксωоуп хе џпауу ἡте оуаи сеппи
ἡпиев ἡсθαι (пикоуμвнѳа) деи тнлектроникос уполογισтнс αλδα енеβωνт. аноп
де зуи пнетансωтп ἡпαιμωит еѳпауу فاي зуτ ἡтентномт ἡпеперноу.

оуаи

тнис ἡαποδοχнне зитен ιαζοуѳроупс

θεησοῦν ἡχοῖακ ἀψκᾶ ἡμάρτυρος

πευεν† εφςθαι ἡβρααμ χε †θῖρην ἡτε φ† θηετβοσι επουс
πῖβεν εσεψωπι немак παсон. ἀπον Δε ρων θᾶ πρεμῆχνη
ἀκω† ἡσωκ ἡθρη θεη παιεροοῦ етеммау φαι ἀλλᾶ
ἡπηνχεκ. ἀνβῖψωωοῦ ἡτεкерψφнρ неман. ἀφннᾶ ἀτῶωοῦ
αφραοῦω неман οὔορ αφсахи.

παντως ρω αὔψανσεμнι ἡπιζοκρεχ ἡτε πεκнλектроникос
υπολογιστης (κομπιουτερ) μαρεκῶнт ἡτεкерψφнρ неман ἡ†пей
εῶннοῦ. φннᾶ ἡμοῦн πασεμнι παн ἡῶпей εῶннοῦ. οὔορ
ψηαταмон. αμοι ἡτε ραпннψ ἡρεμῆχνη ерψφнρ.

ρῖ πεκρᾶοῦωψ елбоис οὔορ ἡῶоφ еφεψапоушк ρῖтен πῖψλнλ
ἡτε пнеῶῦ

οὔχαῖ

етнис ἡρεμῆχνη ρῖтен ιαροῦτροῦс

θ̅εν̅ς̅ο̅υ̅ι̅γ̅ ἡ̅με̅ς̅ω̅ρ̅η̅ Ἀ̅ψ̅κ̅α̅ ἡ̅μ̅α̅ρ̅τ̅υ̅ρ̅ο̅ς̅
ε̅τ̅ε̅ σ̅ο̅υ̅θ̅ ἡ̅Ρ̅α̅ζ̅ι̅β̅ο̅ν̅ (Ρ̅α̅μ̅β̅ι̅ζ̅ο̅ν̅) Ἀ̅γ̅λ̅α̅ ἡ̅τ̅ρ̅ο̅μ̅π̅ι̅ ἡ̅α̅ρ̅α̅β̅ι̅κ̅η̅
(ἡ̅ο̅υ̅ω̅τ̅ε̅β̅)

πε̅ω̅εν̅τ̅ πε̅τ̅ς̅θ̅αι ἡ̅πα̅με̅ν̅ρι̅τ̅ ἡ̅ς̅ο̅ν̅ ε̅τ̅τ̅αι̅νο̅υ̅τ̅ ἡ̅τ̅ο̅τ̅ Ἀ̅β̅ρα̅μ̅ χ̅ε̅
θ̅α̅τ̅ρ̅η̅ λ̅ε̅ ἡ̅ρ̅ω̅β̅ ν̅ι̅β̅εν̅ τ̅ω̅ν̅ι̅ ε̅ρ̅ο̅κ̅ ο̅υ̅ο̅ρ̅ τ̅π̅ρ̅ε̅ο̅ς̅κ̅υ̅ν̅ε̅ι̅ ἡ̅μ̅ο̅κ̅
το̅νο̅υ̅: χ̅αι̅ρ̅ε̅: ε̅τ̅αι̅β̅ι̅ τε̅κε̅ε̅π̅ι̅ς̅το̅λ̅η̅ λ̅ι̅ο̅υ̅νο̅ς̅ ἡ̅μ̅ο̅ι̅. τ̅ρ̅α̅ω̅ι̅ ν̅ε̅μ̅α̅κ̅
χ̅ε̅ ἀ̅κε̅ρ̅η̅τ̅ς̅ ἡ̅τ̅ς̅β̅ω̅ θ̅εν̅ τε̅κε̅κ̅κ̅λ̅η̅ς̅ια̅. ς̅ς̅μ̅α̅ρ̅ω̅ο̅υ̅τ̅ ἡ̅χ̅ε̅ πε̅κ̅ρ̅ω̅β̅
φ̅αι̅ ε̅τε̅μ̅μ̅α̅γ̅ ν̅ε̅μ̅ ν̅ε̅κ̅κε̅ρ̅β̅η̅ο̅υ̅ι̅ τ̅η̅ρ̅ο̅υ̅.

θ̅εν̅ τ̅αι̅μ̅η̅ς̅τ̅ια̅ θ̅αι̅ ἀ̅ς̅χ̅ω̅ ἡ̅ς̅α̅ς̅ ἡ̅χ̅ε̅ π̅ι̅χ̅ω̅ρ̅ο̅ς̅ ἡ̅τ̅ε̅ τ̅αι̅ε̅κ̅κ̅λ̅η̅ς̅ια̅
θ̅αι̅ ε̅τε̅μ̅μ̅α̅γ̅ ἡ̅π̅ι̅χ̅ω̅ ἡ̅τ̅ε̅ π̅ι̅ς̅η̅ι̅ν̅ι̅ Κ̅α̅μ̅α̅λ̅ Φ̅α̅ρι̅λ̅ Ι̅ς̅α̅α̅κ̅ χ̅ε̅
Τ̅Ε̅Ν̅Υ̅Ε̅Ν̅Ρ̅Ι̅Φ̅ Ὑ̅Λ̅Ρ̅ΙΑ̅ κ̅ε̅ π̅α̅λ̅ι̅ν̅ ο̅π̅ ἀ̅γ̅ε̅ρ̅μ̅ε̅ν̅ε̅υ̅ι̅ν̅ ἡ̅π̅ι̅ρ̅υ̅μ̅η̅ς̅
Ὑ̅Λ̅Ρ̅ΙΑ̅ Ἀ̅Ρ̅Ε̅ς̅ω̅ο̅υ̅ν̅ ε̅τ̅μ̅ε̅τ̅ρ̅ε̅μ̅ῆ̅χ̅η̅μ̅ι̅ ο̅υ̅ο̅ρ̅ ἀ̅γ̅χ̅ω̅ ἡ̅ρ̅α̅ν̅ς̅τ̅υ̅χ̅ο̅ν̅
θ̅εν̅ τ̅μ̅ε̅τ̅ρ̅ε̅μ̅ῆ̅χ̅η̅μ̅ι̅.

ε̅π̅θ̅α̅ε̅ ἀ̅πο̅κ̅ ἡ̅π̅ι̅ε̅ρ̅ῶ̅λ̅ι̅. ἡ̅θ̅ο̅κ̅ πε̅τ̅α̅κ̅β̅ι̅ς̅β̅ω̅ ε̅ρ̅ο̅ς̅ ι̅ς̅χ̅ε̅ν̅ τε̅κ̅μ̅ε̅τ̅α̅λ̅ο̅υ̅
θ̅εν̅ ο̅υ̅ν̅ι̅ω̅τ̅ ἡ̅θ̅μ̅ο̅μ̅ ε̅θ̅ο̅υ̅ν̅ ε̅τ̅αι̅α̅ς̅π̅ι̅ θ̅αι̅ ε̅τε̅μ̅μ̅α̅γ̅. ε̅θ̅ε̅ φ̅αι̅
ϣ̅α̅κ̅ς̅α̅χ̅ι̅ θ̅εν̅ ο̅υ̅μ̅ο̅θ̅η̅ς̅. μ̅α̅ρ̅ε̅κ̅τ̅α̅χ̅ρ̅ο̅ χ̅ε̅ χ̅η̅α̅ε̅ρ̅ ο̅υ̅λ̅υ̅χ̅η̅ια̅
θ̅εν̅ τ̅ε̅κ̅κ̅λ̅η̅ς̅ια̅ ἡ̅τ̅ε̅ ἀ̅β̅β̅α̅ Τ̅ε̅χ̅ι̅ ε̅φ̅λ̅η̅ο̅υ̅.

ο̅υ̅χ̅αι̅

τ̅η̅ς̅ ἡ̅α̅β̅ρα̅μ̅ ρ̅ι̅τ̅ε̅ν̅ πε̅ω̅εν̅τ̅

θενσονίΔ ἡτωβι αψκᾶ ἡμартурос
πεωεν† πεтсθαι ἡογον ἡβεν етqиrowу θα †μετρεμῆχнмι хе
ϣорп мен †ϣини еρωтен. ου πε етϣоп ἡμωтен. †οуωу
ἡтаϣепρмот ἡφннβ απο λoχана еθβε неqеπιστολн ἡρεμῆχнмι.

ἡμον† сахи θен ρωι αλλa ερннι есθαι оуоq сахи. ἡмон†
емι хе ου пеθnαpαnαq ἡογον ἡβεν хе ρпa ἡтaсθнтq. αλλa
†емι еρωβ ἡοуωт хе †менре †метреμῆχнмι.

ἡρaнннϣ ἡсоп aμoкмек хе еθβε ου †мει ἡοуаспι есмωоут.
αλλa ἡπιχнмι ἡοухпewωоу. πανтωс ρω †менpитс. асмoу ἡхе
тaиаспι θaи ιсхен ρaнxωоу αλλa смoуn еβoλ есопθ.

сωпθ ἡρннι θен нpасoуи, θен нпeπισтoλн, θен пкаρи
ἡ†ρeλπис, сωпθ ἡφрн† ἡ†пoуннι ἡπиϣϣннн ἡмон ρωмι пaу
ерос хе есθoмс саθoуn ἡпкаρи.

θενσοντα̅ ἡχοιακ ἀψ̅κα̅ ἡ̅Ρ

πευεντ̅ εϋςθαι ἡονφαιδ̅ις χε̅ ὡορπ̅ μεν̅ τ̅ω̅ν̅ι̅ ε̅ροκ̅. Π̅σ̅
εϋε̅ω̅π̅ι̅ ν̅ε̅μ̅α̅κ̅ ο̅υ̅ο̅ζ̅ ε̅ϋ̅ε̅τ̅α̅χ̅ρο̅κ̅ θ̅ε̅ν̅ ν̅ε̅κ̅ρ̅β̅η̅δ̅ι̅ τ̅η̅ρο̅υ̅ ρ̅ι̅τ̅ε̅ν̅
ν̅ι̅τ̅ρ̅ο̅ ν̅ε̅μ̅ ν̅ι̅τ̅ω̅β̅ρ̅ ἡ̅θ̅ε̅θ̅υ̅ Ὑ̅α̅ρ̅ι̅α̅ τ̅π̅ᾱ̅ρ̅. τ̅ῶ̅ω̅ ἡ̅τ̅α̅χ̅ο̅ς̅ ν̅α̅κ̅ χ̅ε̅
τ̅τ̅ρ̅ο̅ ε̅ρο̅κ̅ ο̅υ̅ο̅ζ̅ τ̅τ̅ω̅β̅ρ̅ ἡ̅μ̅ο̅κ̅ ἡ̅π̅ε̅ρο̅υ̅ω̅μ̅ ἡ̅ρ̅θ̅η̅κ̅ χ̅ε̅ χ̅η̅α̅ρο̅υ̅ω̅
α̅η̅ ἡ̅ρ̅η̅ν̅ι̅ θ̅ε̅ν̅ τ̅ε̅ν̅ν̅ε̅ι̅ ε̅θ̅η̅νο̅υ̅ ἡ̅φ̅ο̅ο̅υ̅. ἡ̅π̅ε̅κ̅ε̅ρ̅ν̅ο̅β̅ι̅ ἡ̅τ̅ε̅κο̅υ̅ε̅μ̅
ρ̅θ̅η̅κ̅. ἡ̅φ̅ρ̅η̅τ̅ ε̅τ̅α̅ϋ̅χ̅ο̅ς̅ ἡ̅χ̅ε̅ ἀ̅κ̅α̅κ̅ι̅ο̅ς̅ χ̅ε̅ ν̅ι̅σ̅ο̅φ̅ο̅ς̅ ἡ̅τ̅ε̅ ν̅ι̅σ̅η̅ν̅ι̅
ν̅ι̅μ̅ε̅λ̅ο̅ς̅ ε̅τ̅γ̅α̅τ̅α̅κ̅ο̅ θ̅ε̅ν̅ ο̅υ̅β̅ε̅ν̅ι̅π̅ι̅ ε̅ϋ̅ϋ̅ε̅λ̅ϋ̅ω̅π̅ τ̅ο̅υ̅κ̅α̅ρ̅ς̅ τ̅ε̅ ε̅χ̅ο̅χ̅ο̅υ̅
ε̅β̅ο̅λ̅. π̅α̅ι̅ρ̅η̅τ̅ ἡ̅θ̅ο̅κ̅ ρ̅ω̅κ̅ ν̅ι̅σ̅η̅ν̅ι̅ ἡ̅σ̅ο̅φ̅ο̅ς̅ ε̅κ̅ε̅χ̅ω̅χ̅ι̅ ἡ̅π̅ι̅μ̅κ̅α̅ρ̅ ἡ̅ρ̅η̅τ̅
ε̅κ̅ε̅τ̅ρ̅θ̅η̅κ̅ ε̅π̅ρ̅ω̅β̅ θ̅ε̅ν̅ π̅α̅ι̅ε̅ρ̅ο̅ο̅υ̅ φ̅α̅ι̅. τ̅ε̅ν̅σ̅ω̅ο̅υ̅ν̅ χ̅ε̅ κ̅β̅λ̅ε̅μ̅λ̅ω̅μ̅
ἡ̅π̅ε̅ρ̅β̅λ̅α̅ρ̅ἡ̅ρ̅η̅τ̅ ο̅υ̅ο̅ζ̅ ἡ̅π̅ε̅ρ̅χ̅ω̅ν̅τ̅ θ̅α̅ι̅ τ̅ε̅ τ̅κ̅α̅ρ̅ς̅ ἡ̅π̅α̅ι̅θ̅ο̅ χ̅ε̅ ρ̅η̅α̅
ἡ̅τ̅ε̅ν̅ε̅ρ̅ρ̅ω̅β̅ ἡ̅ρ̅ο̅υ̅ο̅ λ̅ε̅ ν̅ι̅σ̅η̅ν̅ι̅ ν̅η̅ε̅τ̅ϋ̅ε̅μ̅ϋ̅ ἡ̅ν̅η̅ε̅τ̅ϋ̅ω̅ν̅ι̅. π̅ε̅χ̅α̅ϋ̅ ν̅η̅
ἡ̅χ̅ε̅ Ἀ̅μ̅ο̅υ̅ν̅ χ̅ε̅ θ̅η̅ε̅ι̅ ἡ̅τ̅σ̅υ̅ν̅δ̅ι̅α̅λ̅ε̅ξ̅ι̅ς̅ ἡ̅ρ̅ε̅μ̅ἡ̅χ̅η̅μ̅ι̅ σ̅η̅α̅ϋ̅ι̅β̅τ̅ ~~ε̅~~
π̅ϋ̅α̅ι̅ ἡ̅π̅χ̅ι̅ν̅μ̅ι̅ς̅ι̅. α̅ρ̅η̅ο̅υ̅ χ̅η̅α̅ϋ̅ρ̅α̅ο̅υ̅ω̅ ν̅ε̅μ̅α̅η̅.

παντως ρω αιραϋι ἡ̅φ̅ο̅ο̅υ̅ ε̅τ̅α̅ι̅σ̅ω̅τ̅ε̅μ̅ ε̅τ̅ε̅κ̅ς̅μ̅η̅ θ̅ε̅ν̅ ν̅ι̅ς̅θ̅ε̅ς̅μ̅η̅
ε̅τ̅α̅κο̅υ̅ω̅ρ̅π̅ϋ̅ ν̅ε̅μ̅ τ̅ε̅κ̅ε̅π̅ι̅ς̅τ̅ο̅λ̅η̅.

ἡμεῖς οὖν ἡχοῖακ ἀψκᾶ ἡῤ

πευεντ πετсθαι ἡρεμῆχνηи хе уорп мен туи
ерωтен. ἀνὶ ἐρρεп неперноу ἡсау оуор апсахи. φηнв
Ἀβοτοθһне, Ἀβραам, Ἀтөωоуи, Ἀмоун, Уһна нем
апок апсахи да

- тпарθена (тпарθенос)

- оухам да тгисториа нем писθαι ἡρεμῆχνηи

- Пимантсβω ἡте таспи нем пιβωгем ἡρεμῆχνηи
етγамαуθам ἡмоу исхен аηуауу спау

- Нixипсахи ἡте тметреμῆχνηи

аууай нан ден паисноу етеммау فاي ἡхе пюуωи
ἡте пхинтанθο ἡтаиаспи θαι. насой есонθ ἡоуноу Вт
ден пенλас.

φηнв Уаркос Ιостос нем φηнв оуфаλһс аηβιууωоу
ἡтетеперуфһр неман. амои ἡтетеперуфһр неман ἡтпей
еθһноу.

αἰβιταю оуор αἰβιζһноу етаираоуω ἡсау. туепгмот
ἡпиоуай пиоуай ката перран.

оухай

етһис ἡреμῆχνηи гитен ιαгоуггροупс

θενσοῦν ἡμεσων α̅ψ̅κα̅ ἡμαρτυρος

πευεντ̅ πεтсθαι ἡπαμενριτ̅ ἡσον̅ ετταινοῦт̅ ἡτοτ̅ αποδοχνηε̅ хе̅ цорп̅ мен̅ ἡρωβ̅
ниβεν̅ τ̅ψ̅m̅ ерок̅ оуог̅ τ̅преоск̅н̅е̅и̅ ἡμοκ̅ топоу̅. τ̅каτ̅ ерок̅ оуог̅ τ̅с̅ωоу̅n̅ хе̅
с̅п̅а̅ψ̅т̅ ἡте̅ оῦρεμ̅ἡ̅х̅m̅и̅ ер̅х̅рас̅с̅е̅ (ер̅ω̅β̅ θ̅ен̅) ἡ̅г̅а̅п̅с̅а̅х̅и̅ ἡ̅м̅е̅т̅оῦ̅е̅и̅n̅и̅n̅ а̅λ̅λ̅а̅ п̅ε̅х̅а̅с̅
ἡ̅х̅е̅ φ̅и̅н̅β̅ х̅а̅ν̅δ̅е̅т̅ х̅е̅β̅ра̅ хе̅ оῦрет̅и̅оῦ̅ ἡ̅п̅и̅с̅а̅х̅и̅ θ̅ен̅ τ̅а̅сп̅и̅ ἡ̅р̅е̅μ̅ἡ̅х̅m̅и̅ г̅а̅п̅с̅а̅х̅и̅
ἡ̅м̅е̅т̅оῦ̅е̅и̅n̅и̅n̅ п̅е̅. е̅θ̅е̅ φ̅а̅и̅ ἡ̅м̅о̅п̅ω̅х̅о̅m̅ ἡ̅м̅о̅п̅ ἡ̅т̅е̅п̅г̅и̅т̅оῦ̅ е̅β̅о̅λ̅ м̅н̅п̅о̅т̅е̅ ἡ̅т̅е̅п̅т̅а̅к̅е̅
т̅е̅п̅а̅сп̅и̅ к̅е̅ п̅а̅λ̅и̅n̅ о̅п̅ а̅к̅ω̅а̅п̅ω̅ψ̅ ἡ̅п̅и̅λ̅е̅ξ̅и̅к̅о̅п̅ ἡ̅т̅е̅ β̅е̅р̅п̅и̅ χ̅п̅а̅е̅m̅и̅ хе̅ оῦо̅п̅т̅е̅п̅ г̅а̅п̅к̅е̅m̅и̅ψ̅
ἡ̅с̅а̅х̅и̅ е̅β̅о̅λ̅θ̅е̅п̅ г̅а̅п̅к̅е̅а̅сп̅и̅ а̅п̅δ̅и̅ ἡ̅г̅а̅п̅с̅а̅х̅и̅ е̅β̅о̅λ̅ἡ̅т̅о̅т̅оῦ̅ ἡ̅τ̅м̅е̅т̅а̅р̅а̅β̅о̅с̅ п̅е̅m̅ τ̅
м̅е̅т̅г̅е̅β̅р̅е̅о̅с̅ п̅е̅m̅ г̅а̅п̅к̅е̅а̅сп̅и̅. θ̅а̅и̅ т̅е̅ т̅θ̅е̅ ἡ̅п̅и̅а̅сп̅и̅. ἡ̅м̅о̅п̅т̅оῦ̅ с̅о̅β̅т̅ ἡ̅β̅е̅п̅и̅п̅и̅ хе̅ г̅и̅п̅а̅
ἡ̅т̅е̅с̅θ̅а̅ψ̅оῦ̅ ἡ̅т̅е̅с̅φ̅о̅р̅х̅оῦ̅. е̅к̅е̅х̅е̅m̅п̅о̅m̅τ̅ оῦог̅ м̅а̅т̅а̅х̅р̅о̅к̅ а̅п̅о̅δ̅о̅х̅н̅е̅, ψ̅а̅и̅р̅а̅ψ̅и̅ а̅и̅ψ̅а̅п̅ω̅ψ̅
ἡ̅п̅е̅к̅е̅п̅и̅с̅т̅о̅λ̅н̅ е̅т̅с̅θ̅н̅оῦт̅ θ̅е̅п̅ τ̅м̅е̅т̅р̅е̅μ̅ἡ̅х̅m̅и̅. а̅m̅о̅и̅ ἡ̅т̅е̅ оῦо̅п̅ н̅и̅β̅е̅н̅ е̅т̅χ̅н̅ θ̅е̅п̅
п̅а̅и̅χ̅и̅θ̅ω̅оῦт̅ φ̅а̅и̅ с̅θ̅а̅и̅ м̅п̅е̅к̅р̅н̅τ̅

оῦх̅а̅и̅

т̅н̅и̅с̅ ἡ̅а̅п̅о̅δ̅о̅х̅н̅е̅ г̅и̅т̅е̅п̅ ι̅а̅ρ̅оῦ̅γ̅ρ̅оῦ̅п̅с̅

[illegible]

ՄԱՆՏԱԽԻ ԺԵՆ ՍԵՒԱՐԶ ԻՍՏԱՆԵՆԿՈՏ ՔԵ ԶԻՆԱ ԻՏԵՐՐԱՏՈՎԻ
 ՆԶԱՐԱՏՈՎԻ ԵՆԱՆԵՄ. ՕՐՈԶ ԱՐԵՄԱՆ ՍԻՏՈՎԻ ԿԱԶՈՆ ՄԱՏԽԱՍ ԻՔԵ
 ԿԵՆԱՍԻ ԻՓՐԻՒՒ ՆՈՎՏԻՍԻ ԵԳՐԱԿՈՎ ՏՈՍՈՎ. ՍԱՆՏԱՍ ԲՎ ԻՄՈՆ
 ԶՈՒԶԵՔ ԻՏԵՐՐԱՏՈՎԻ ՔԵ ԱԶԱՆԱՄ ԻՐԱՏՈՎԻ ԱՅԿՈՒ ԻՍԵՐԱՏԻ.
 ՆԻՐԱՏՈՎԻ ՄՈՎԶԶ ԻՍԱԵԶՈՎ ՓԱԻ ՕՐՈԶ ԽՈՒԿԵՐ ԻՐԱՏԻ. ԱԶԱԶ
 ԶԱՆԱՄ ԻՐԱՏՈՎԻ ՄԱՐԿԱԿՈ ԻՍԻՓԻՏԻ ԵՏԵ ՍԵԶՈՎ.

Ἐπείθε παμενρατ μαρε τῶτ ἡρεμῆχνημ θωρπ ἰπενκαθῖ
ετῳωοῦ.

ՕՐԻՃԻ ԶԵՆ ԴՊՈՒ ԻՆԻՐԱՏՕՐԻ
ՄՈՒՏ ԻՐԵՄԻՅԱՆԻ ԶԻՏԵՆ ԴՋԵԼԻՏ

θεσσοῦκῃ ἡχοιακ αψκα ἡμαρτυρος
 ете соудι ἡιανοуаріос βι ἡπχιμисι ете тафе ἡτρομπι
 ἡρωμαικη
 ете іе ἡанѳімос αυμα ἡουωτεβ θεп τρομπι ἡαραβικη

[illegible]

Ժերջէլիս ի՞նչէ փօղի փօղի կա՛տա քարա՛ն ետքիրօղոյ ծա-
 տնասփ Եօճա ի՞նչէսփ ի՞նչէսա՛հ իմօս իմնի. քեկա՛ր զգա՛փ
 ի՛տա՛սփ ա՛յլ ծա քարոյն զգա՛ս ի՛նչօղ եւ՛տա՛ն ի՛շտնէսփ
 ի՛նչս. քա՛հ ինի ի՛նչէ քսա՛ծ ճա՛նի՛ Ոգի՛ն չէ ազա՛նԵօճա
 ի՛մէտրէմի՛նի ի՛նչէնաշէլի՛ս ա՛ն չէ տէսփ ետնօղ ի՛նչնի
 ի՛նչնէ. ազա՛նքա՛ն ի՛նչնէ տարա՛ն օղօ՛ն տարօղա՛ն. քէ
 քսնի՛ Քա՛մա՛ն Իսա՛կ ծա՛ տնասփ չէ ա՛նօղն իմ իմնօղ
 ի՛նչէ ինչէնքի՛նչէ օղօ՛ն քա՛հ ի՛նչէ փօղն Շէնօղտէ Սա՛ր
 ծա՛րօս չէ տնասփ ետնօղ ի՛նչօղի իմօս ի՛նչօղսա՛ն ի՛նչօղսա՛հ
 իմօս. կէ քա՛ն զն ազա՛ն ի՛նչէ Քա՛ննի (քա՛ննի) ճա՛ն
 ծէն քարա՛ն ա՛նփա՛ն ծէն տէ՛ն չէ “տէնքի՛ն ի՛նչ
 տէ ի՛նչ ի՛նչնի ինչէսնի՛նչէնէսփ ինչէսփ տնօղ ի՛նչէ քա՛ն. ի՛
 օղօղ ի՛նչն չէ տէնքա՛ն երօս լա՛ ի՛նչէ ինչի չէ զննէն ի՛նչ
 քի՛նքա՛ն ինչէն ինչէն ինչ” (տնասփ ինքնի՛ն տէ ի՛նչ
 ինչնի՛ն ի՛նչօղ ինչէնքա՛ն երօս լա՛ ինչի ի՛նչէ չէ զննէն
 քէ քի՛նքա՛ն ինչէն ինչէն ինչ) ետնէն ազա՛ն իմօս ի՛նչէ Դէնք
 ճա՛նքա՛ն չէ ինչօղ ի՛նչէ ինչէնքա՛ն երօղ (ե՛նն) իմնի
 (եւ՛ն իմօս) չէ քա՛ն զսա՛հ ի՛նչէն ինչնի.

ΕΤΗΣΙΟ (ΤΑΔΕ) ΠΡΕΜΙΟΥΧΗΝ ΖΙΤΕΝ ΙΑΖΟΥΓΡΟΥΠΣ

θεν συνιδὴ ἡχοῖακ $\underline{\alpha}\overline{\psi}\overline{\kappa}\overline{\alpha}$ ἡμαρτύρος

πευρεν† πετсθαι ἡρεμῆχνηи хε ποφρι ρομπι. не ἡμον ψχομ
ἡμοι ἡερψφһр немωтен ἡρһи δεν †сυνδιαδεξις ἡρεμῆχνηи.
εϑβε λωιχι споу†. πιροуиτ пе ηαιοι ἡβλεμλω пе нем
φһетψωһи δεν πһи. पिखेत पे не ἡμον† πανδλεκτρονικοψ
υπολογιψтһс немһи δεν παιεροοу етеммау فاي.

φһһв оуфаλһс, ἡπερ†ρһһк електωтер δεν †метреμῆχνηи δεν
ταιοуһоу θαι ουδε ἡπερϑиrowу θα πιτωтер ἡτε һкерωһи
αλλα еке†ρһһк епекμωт нем пекμһһφορ. ακυαһоуωρһм бωһт
ἡсθαι оуορ ἡтексθесμһ χһаиαι δεν оутаχρο δεν †
метреμῆχνηи. аһоһ де ρωһ θα һһетсахи ἡпенбисβω ерос
исхен теһметкоухи хе оуаспи есмωоут те.

θενσοῦκε ἡπιαβoт αῶαρ ἈΨκα ἡμαρτυρος

πεψεν† εἰςθαι ἡρεμῆχνηι χε τοῦοχ †νοῦ αἰω
ἡγανμνῷ ἡαφοτ ἡανισον. тензoут αἰβῖωωωοῦ ἡταсаχῖ
немωтен oῦοz сθαι δεν †μετρεμῆχνηι.

εταιωῷ ἡπιεπιστολῇ ἡβερι δεν παιχινθωοῦ† φαι
αἰχων† χε ἡτῷεβῖω ἡπχινсаχῖ δεν †μετρεμῆχνηι
нем πχιντανθo ἡταιαспι εῶμωοῦ† θαι ἀπερεμλaθ нем
неперноу oῦοz антако ἡπисноу τηρϷ θa †χινсаχῖ.
ἡμον Ϸοχρех ἡτε oῦφωρх ῡωπι oῦτε нирωми αλλa
ἡπεν†oῦβε неперноу an oῦοz χa пенманφοz. †μεγῖ
χε Ϸω† ἡтенδωнт ἡсаχῖ δεν †μετρεμῆχνηι oῦοz
сωтем енеперноу епсаχῖ епсθαι δεν Ϸλῖ ἡλaс.

†ταῖo ἡoῦοn нῖβeн етаϷῡεπθῖсῖ εῶβε таiaспι θαι ††
ма† an нем Ϸанμнῷ ἡρεϷ†сβω αλλa †ταῖo ἡμωοῦ
τηροῦ. маρεпсθαι τηρεп δεν тепаспи. †oρῖ ннῖ
ῡα†ωῷ ἡпетепeπιστολῇ oῦοz сωтем епетепeπιστολῇ
ἡреμῆχνηι.

етнῖс ἡреμῆннῖ Ϸῖтен ιαϷoῦγγροῦпс
oῦχaῖ

θενσοῦκα ἡλιαβοτ αῶαρ ἈΨκα ἡμαρτυρος

πευεντ εἰςθαι ἡρεμῆχνηи хе цорп мен тцупи ерштен
наменраτ ἡρεμῆχνηи. тоуемзени хе ἡпиуасхи је аис ἡхе
таיעпистоδн θαи нoуcдесми хе тцупи нoукоухи: оуонτ ароу
нем оууенхωх. нсби ан ἡтабифаθри цα тноу. ἡтθнм ан
еѳе фαι тciрwoуу ан θα пиароу ἡте пiрiр.

Пантωс рω трауи хе цаисωтем енетенсми еѳесωоу емауω
оуорз ωу ἡптенепистоδн ἡреμῆχннм пай не пнеттпомт пни.

Εταιωу ἡпиепистоδн ἡте фпнѳ Авраам аирауи хе цсθαι
ἡтаспи ἡреμῆχннм ден оумоѳнес. ке пазип он цairaуи
етаисωтем етсми ἡфпнѳ етταιноут Уаркос Ιостос хе ἡѳоу
оуремῆχннм ἡмни пе оуорз аирауи етаисωтем етсми ἡте пici
(пичини) Чнт Камел нем фпнѳ Ιгнѳ Уiχανλ.

ден паисноу фαι агапннц ἡрωи аусахи θα тcупΔιαΔεζic
ἡте пiреμῆχннм нем нoухптаиемоут ἡфрнт ἡпaне тооуi, пaне
роузи, оухаи цѳλ. тоуωу ἡтатаме ѳнпоу хе пичини Имλ
Уазip аqбi ἡтмеѳнѳ (Доктора) ден тхинсахи нем ппоуни
ἡреμῆχннм ἡте тметараѳос ἡреμῆχннм ете пай не псахи
ἡреμῆχннм нем пiγραμματiкoc аλλa ἡпиωу ἡфαι φοхи хе.
аiωу θα псахи ἡреμῆχннм ἡпaс ден тметараѳос
ἡреμῆχннм. аqсθαι нoухωи θα пaсахи ἡхе пичини Γεωργi
Соβзи. он оуон оукоухи ἡφοхи ден тегкүкλопaиΔeia
ἡреμῆχннм етаqceβтотq ἡхе фпнѳ Ἀγiз Сорiнλ Ἀѳeia ιсхен п̄
ἡроппi.

оухаи наменраτ

етнic ἡреμῆχннм зiтен ιαзоуτροупс

θενοσυκῆ ἐπὶ τῷ ἁγίῳ ἡμάρτυρος

πευθεντ πετσθαι ἡπαμενριτ ἡσον ετταينوτ ἡτοτ Ροβερτ Саλιβ хε
θατρη δε ἡρωβ νιβεν τῷινι ογορ τпроскυνει ἡμοκ топоу. етаибι
нексахи αираψι εμαψω. αριαγαπη μοуη εβολ ἡсθαι ἡζαηγυμнос
ἡремῆхнми. τпараκαλει ἡμοκ ἡτεκмоуη εβολ ἡсθαι.

акτωβз ἡтаοуωрп пак ἡφма ἡте пихωм оумери ἡремῆхнми

<http://www.bashandy.blogspot.com>

исхен пав аηψαψс β αιῖ εзрен пичини етταينوτ азмис παρωр
κλaγλiос λaβiβ аqтaмoι επεσιωт пем пeқнох ἡιωт ете φηηβ κλaγλiос
λaβiβ. пexαq ннi хе апeқнох ἡιωт аqтсβω етметремῆхнми ἡпeқнi
тнrq ке пaλiη oη аqтcαβo ἡταιаспi θαι етpeқψемψи ἡсарагeнос.
епаqтсβω θен τκλγrikia пaqχaтoтс ἡтeқсωтeм eоyсaxи нoγωт θен
oγкeаспi. аqψeпaq еψιγнт ἡтeқкωт ἡсa τметремῆхнми. oγoз ἡζaηcoп
пaqep пiexωрз тнrq ἡaтγиm eқсθαι ἡпiλeзiкoη. oγoз етаqxoкq εβολ
аqзi пeқθeнoγ (аqмoγ) exен пeқмaηсθαι θен пeқнi.

ουχαι

тнiс ἡροβерт Саλιβ зiтeη пeψeнτ

θενσοῦκῃ ὑπὸ πᾶσι ἀψκᾶ ἡμάρτυρος

φῆνῃ ἐτταῖνοῦτ πῖσῃνι Ἰωσῆφ πιατῶου. αὖ περὶ
αἰούνοϛ ἡμοὶ ἐτακτασθῶ εἰρεμῆχῃ. κε παλιν οἱ αἰεθλῆ
ἐτακμοῦν ἐβόλῃ ἡτεκσθαι θεν τμεθρεμῆχῃ.

Ἰωῦ θὰ πῇνῶντ ἡ Χ νῆμ ὅ οὔτε φλᾶς ἡπεμζῖτ νῆμ
φλᾶς ἡρῆς. ἡροῦο Δε αἰωῦ θεν πῇωμ ἡτε οὔωρελ ἡζαπῆνῶ
ἡσαχὶ θὰ Χ νῆμ ὅ κε ῥῆαῦτ ἡτεπσωῶν πῖφοπος ἡμῇ
τῆροῦ ἡτῶου.

Ἰωῖνι ἡπῖσῃνι Καμαλ Φαρίλ θὰ Χ θεν φλᾶς ἡβερὶ ἡτε τ
ἐκκλῆςῖα κε αἰωῦ κε Ἀριαν Ὀφταζ ἀρῶντ ἡτῇνσαχὶ
ἡτεσῶπῖ ἡφρῆτ ἡφλᾶς ἡτμετοῦεῖνῃ. αἰωεῖν αἰχῶ ἡμος κε
ἡαῦ ἡρῆτ ἀρζῖςεντ ἡΧ κε G & J.

Ἀρεοῦω πῇ ἀρῶ ἡμος κε ἐβόλθεν τμεταγγελῖκος ἀρζῖςεντ
ἡταχῖνσαχὶ. ἀρερ πῇ οἱ ἡ G.

G: Gage, gauge engage, age, wage, garage, garbage, go, gadget

αἰερῶφῆρ. τᾶσπῖ ἡπῶνβῖα (Κενζὶ νῆμ Φαλλῖκα) ἐτοῦμοῦτ
ερῶου κε Ροτᾶν. οὔοντῶου Χ νῆμ ὅ οἱ πῶςμοτ νῆμ πῶ
σῃν ἀρῶντ ἡοῦκοῦχῖ. ἀλλὰ αἰραῶ ἐταῖεζρωῶ ἡμᾶν.
ἐκεῖνᾶ ἐπαῖμαπῶνε ἡτεκσῶῶν θεν ταῖασπῖ θαι

<http://www.napata.org>

ἐτῆς ἡρεμῆχῃ ζῖτεν ἰαζοῦτροῦς

πισεν† πετсθαι ἡρεμῆχνηи χε γορπ μεη †ωιηι еρωτεη
ἡρογο δε ατθωοι.

θεν ογсμοу оγορ миок топо χε ακταсθок еРеμἸχνηи.
αιραωι еμαωω оγορ айеdηλ етаqтаμοι ἡχε ἄμοуη
χε ακταсθок. ιсхен πεκχιηζωλ ιсхен ηαу оγρομпи
πχιηθωοутс РеμἸχνηи аqерχакι. оγορ етаκταсθок
акеροуωиηι ἡπεκμα.

Тенбiωωωоу емаωω ἡтпепηαу ἡтепωω оγορ ἡтепμορ
ἡпепβαλ еβoλθεν πεκсθαι ηем πεкеπiстоλη ἡρεμῆχνηи.
аκωαηсθαι тепηαу еоуаспи есоηθ оγορ есраωи.

αμοι ἡтаωω ἡпексθαι ἡχωλем оγορ then ογсμοу
ηеμепра† ἡρεμῆχνηи χε оγρεμῆχνηи ἡμηι аqероуωиηι
ероη.

RemEnKimi@yahoogroups.com Archive

Sun, 13 Nov 2005 12:31:12 -0800

ΠΑΝΕ ΤΟΥΥΙ ΟΥΟΝ ΝΙΒΕΝ
 ΑΨ ΠΕ ΠΕΤΕΡΗΤ? ΑΜΟΙ ΗΤΕΤΕΝΜΟΥΝ ΕΒΟΛ ΗΣΘΑΙ ΘΕΝ ΤΑΣΠΙ ΗΡΕΜΗΧΗΜΙ. ΤΣΩΟΥΝ
 ΧΕ ΟΥΟΝΤΕΝ ΟΥΓΟΧΡΕΧ ΕΤΕ ΧΕ ΜΜΟΝΤΕΝΣΗΟΥ ΗΤΕΝΤΑΝΘΟ ΕΤΕΝΑΣΠΙ. ΑΝΟΚ ΤΒΛΕΛΩΜ
 ΘΕΝ ΠΑΓΩΒ ΝΕΜ ΠΑΝΙ. ΟΥΟΖ ΟΥΟΝ ΖΑΝΚΕΜΗΨ ΕΥΔΕΜΗΛΜ. ΑΛΛΑ ΤΡΑΣΟΥΙ ΠΑΜΟΥ
 ΑΝ. ΤΕΝΡΑΣΟΥΙ ΠΑΩΝΘ ΟΥΟΖ ΜΟΥΝ ΕΒΟΛ ΜΕΝΕΝΣΑ ΠΕΝΓΩΛ ΙΣΧΕΝ ΧΩΟΥ ΨΑ ΧΩΟΥ.
 ΝΙΖΩΜΙ ΗΤΕ ΠΩΝΘ ΤΑΖΟΙ ΜΜΗΝΙ ΑΛΛΑ ΙΣΧΕΝ ΟΥΣΗΟΥ ΨΑ ΟΥΣΗΟΥ ΨΑ ΨΔΩΕΜ
 ΕΠΙΣΘΟΙΝΟΥΨΙ ΗΤΕ ΠΑΝΟΥΝΙ.
 ΜΟΥΝ ΕΒΟΛ

Wed, 15 Feb 2006 11:38:30 -0800

Ἀσερῆντις ἡτε τῆνστιᾶ ἐτε πιμοῦρ εἶθουη ἡτε Ἰωῆα πιπροφῆντις. ἐταρῳπι
 πῳομτ ἡεροοῦ θεη πικῦτος ἡῳομτ ἡεροοῦ. ἀσμοῦρηζωοῦ θεη παιεροοῦ θεη
 χημ. πιρεφσι† νεμ πιοῶι ψαῦραψι τοηνοῦ ἀσῳανμοῦρηζωοῦ. ἀλῶα ηῆετθεη
 Καρρη ψαῦχωντ χε πιμοῦρηζωοῦ ψαῦθαλεβ ἐπιμιτωοῖ νεμ πιῳθερ εἶβε χε πι
 (πολῶντιον) .

Thu, 05 Jan 2006 13:36:39 -0800

ԽԵՐԵ ՈՒՄԵՆ ՍԱՄԵՐԱԴ
 ԴԵՆ ՓԱԻՅՈՒՄ ԵՏՄԱՐՈՒՄ ԽՈՒԱԿ. ԴՄԵՐԶՈՒՄ ԴՌՈՒԳ ԻՓԻ ԽԵ ԿԵՆԵԿԿՆԻԱ
 ԴՐԵՄԻՆՄԻ ԴՈՐԹՈԶՈՍ ԲԵՐ ԵՐԿՈՒՄ ԻՓՈՒ ԵԾՈԼԴԵՆ ՍԻՍՅԻ ԴԱՅՈ ԴԿԵՆԻՈՒ
 ԵՏՏԱՈՒՄ ԵՏԱԴՆԱՆ ԴՆԱՍԻՅԻ ԴՅՈՍ.
 ԴՐԱՅԻ ՕՈ ԽԵ ՍԻՅԱԻ ԴԿԵ ՍԻՅԻՍԻ ԲԳԴՈՒՄ. ԽԵ ՍԱՍԻՍԻ ՍԵ ՍԻՅՈՒՄ ԴՈՍԻ ԴԵՆ
 ՍԻՅԱՐԴ ԴՅՐԻՏԻԱՆՈՍ.
 ԴՄՈԻ ԴԿԵ ԴԱԳԱՆ ԴԿԵ ԴԱՍԻ ԴՐԵՄԻՆՄԻ ԴԱՅՈԻ ԴԿԵՍՈՍ ԴՏԱՄՈՒՆ ԵԾՈԼ ԵԻՏԻԱ
 ՕՅՈՅ ԵԻՏԱԽԻ ԴՏԱՍԻ ԴՐԵՄԻՆՄԻ. ԻՏԵՆ ԵՅՈՒՍ ՏՆԱՅ ԲԻՅՅ ԵՐԵՍԻՏՈԼՆ. ԽԵ ԻՏԵ
 ԿՏՈՒՆ ԽԵ ՕՅԵՍԻՏՈԼՆ ՆԱՓՈՅ ԱՆ. ՓԱԻ ԳՅԵՐԵ ԱՆ ԽԵ ԴԱԵՍԻՏՈԼՆ ՏԵՍՍՅԱ ԱՆ
 ԴԿԵՐՈՒՐՍ ԴՄՈՍ. ԵՏԱԻՅՅ ԵՓԱԻ ՕՅՈՅ ԵՏԱԵՐՍԵԳՄԵՅԻ ԴՌՈՒ ԱԿԱԴ ԵՓՄԻՆԻ ԴԿԵ
 ՍԵՐԶԱԽ ԴՆԱԻ ԴԵՆ ՍԵՆՍԻՅՈՒՄ ԲԵՄԵՆՄԻ. ՏԵՓՈՒՅԵ ՍԻՅԱՍԻ ԴՏՄՆԻՏԻՍ ԴԿԵ
 ՍԿՈՍՄՈՍ ԴՄՈՆ ԽԱԽԻ ԽՆ ՕՅՆԻՆ ԱԼԼԱ ՍԻՏԱԽԻ ԴՄՆԻ ԽՆ ԴԵՆ ՏԵՍՄԻԴ ԴՄԵԾԵՆՆԵ
 ՆԵՄ ԴՄԵՐԵԳԾԵՄԼՈՄ ԴԱՅՈՆ ԴՏՈՒ ՍԻՅԵՆ. ՕՅՈՅ ՍԿԻ ԴԿԵ ՍԵՆՆԱՐԴ ԳԾՈՒ ԴՏՈՆ.
 ԱԼԼԱ ՍԻՅԱՍԻ ԵՏԱԴՈՒՆ ԵՐՈՒՍԻՆ ԽԵ ԵՅՈՍ ԱՆՅԱՆԵՐ ՍԵՆԱՅՈՍԻ ԱՆ. ԳՆԱՅՈՍԻ ԱՆ
 ԱԼԼԱ ԱՌՈՆ ՏԵՍՆԱՅՈՍԻ ԽԵ ԱՆԿՈՒՄ ՕՅՈՅ ՏԵՍՆԱՄՈՒՆ ԵԾՈԼ ՅԱ ԵՆԵՐ.
 ՆԵՏԱՅԿՈՒ ԴՏԱ ԴՄԵՐԵՄԶԵ. ՆԵՍԻՈՒ ԴՐԵՄԻՆՄԻ ԴԱՍԱՏ ԵՅԱՅՄՈՒՄ ԵՐՈՒՄ ԽԵ
 ՍԻՓԱՐԱՅ ԱՅԹԱՅ ԴՄՆԻ(Տ) ԵԿԵ ՕՅՈՒՄ(Ր) ԴԿԵ ԴՄԵԹՄԻ ԵՏԱՅԿՈՒ ԴՏԱՏ ԴԵՆ ՍՅԱԿ
 ԴՌՈՒՅՆԴ. ԱՐՈՒՄ ԱՅՓՈՅ ԱՐՈՒՄ ԴՄՈՆ ԱԼԼԱ ԱՏԻՏՈՒ ՅԱՐՈՒՄ ԱՅՄՈՅԻ ԴԵՆ
 ՍԻՅԱՍԻ ԴԿԵ ԴՅԵԼՍԻ ԴՍՈՒՓՈՒ ԵԾՈԼ ԴԵՆ ՓՆԵՏՅԱՍԻ ԴՓՐԻԴ ԴՈՒԵՆԴ ԵԾՈԼԻՏԵՆ
 ՍԻՐՍ ԱԼԼԱ ԱՅԵՐՈՒՍԻ ԴՍՈՆԴ. ԴՍՈՒՍԻ ԴՍՈՆԴ ԽԵ ՕՒ ՍԵ ՍԵԿՄԱՆՓՈՅ. ԱԼԼԱ
 ԱՅԹԱՄՈ ԴՍՍԱՆՓՈՅ ՕՅՈՅ ԱՅՄՈՅԻ ԴՏԱԳ. ՓԱԻ ՍԵ ՓՆԵԹՄՈՒՆ ԵԾՈԼ.

αμοι ἡτερωφηνεμ μερνοу ден ταιρομπι θαι ἡτεπαχρο ἡμερνοу же απον
 ρανχωβι πε ογορ, τεπερχρια ἡμερνοу ἡсноу πιβεν.

ΟΥΧΑΙ ΔΕΝ ΠΟΙΣ

Sun, 25 Jun 2006 04:24:24 -0700

Нофρι εζοοу оуон нивен,
 ау пе петернѣ исхен оуину исноу ипиуу ижанепистоѡн ден фаспи иремнѣхнми.
 аисωοηн εβολзгитен Амoун хе Петрос Ιостос ყჳინи еροι. †ჳეპრმოტ итотк
 петрос. †оуох аλλα †οι ибλემλωм топω εѳε فاي ипαιсахи оуте сѳαι
 нoуину ден паизинѳωοу† فاي.

ΟΥΧΑΙ

εтнис иремнѣхнми зитен ιαζοοуγροупс.

Tue, 14 Nov 2006 08:53:00 -0800

ჯერე нωтєн

Наи не пиузнл ите таметѳеλჳირი. аихнми иμωοу ден оухωм исѳαι
 иапас оуте пиуу ите †метсннми. арноу аисѳнтоу исхен ἰ иромпи. етаиερзнтс
 ибисѳω етаиаспи ден оуниу† ипаррнсиа. аираჳი топа етаихнми иμωοу оуοζ
 аисωтп итаоуωрп ижанѳοхи εβολ иѳнтоу. аисемни ипигραμματικη нем
 жанкоухи исахи аλλα ипиуиβ† иπιμανѳοζ ите пайλεζис нни.

აიერნოზი აიერნოზი

პანოუ† ჯω ннι εβολ

††ζο ерок паноу†

итекѣ оуοζ пай ннι

†μενρε πεκнι паннѳ

†μενρε текметჳენзнт

сωтем епакoухи иζωс

сωтем еροι ω паноу†

Παβοис Ιησοус

აიჳაყт ерок оуοζ ჳაიჳაყт ерок иѳοკ ჳაკპაი ннι εѳε πεκნიу†
 ипაи нем πεκნიу† иζнт. ††ζο ерок оуοζ †тωβζ иμοκ итектоухοι εβολзг
 †метхев итаметрωм: πεκпна εѳυ фнетჳοп иѳнт иπερολѳ εβολзарοι. †ჳатк
 емаჳω пайωт. иѳοკ оуниу† пе ден оუმеѳнми. кѣри нoуниу† ипиа немни аλλα
 ჳაიoухзем ерნოზи. ჯω ннι εβολ ω πιαтсноу.....არიβονѳи еροι

Tue, 14 Nov 2006 08:49:53 -0800

ჯერე пак фннѳ Амoун

†ჳეპრმოტ итотк емаჳω εѳε текметхн†зѳнѳ епасѳαι. ке пазлн он †ჳეპრმოტ
 итотк εѳε πεκхиπεροуω ннι ден †аспи иремнѣхнми хе исхен оуину исноу ипиуу
 ипексѳαι иремнѣхнми. εѳε فاي †რაჳი.

ΟΥΧΑΙ

πισεν†

Χερε πακ φηνηβ Самеζ,

†ψεπζμοτ ήτοτк еѳе пекχίπεροуω нем пекψιπι θα †μεѳμνι.
акψент же оу те †μεѳμνι?

пαιсаχι пе θα †μεѳμνι ήνεζ . παικω† ήса πιατψтаζоq.

αιερζнтс ήтакω† ήса †μεѳμνι ήте πιαλωоуι ете ήтенψтеμχω
ήουперсона ζι пенζо. ήте ρѳηп ψωπι ιφρη† ήоуiаρο ήатѳωλεβ. оуон ψχом
ήоуон пiβен ήтеqηαу епенψωк. оуоζ мененсωс †кω† ήса †μεѳμνι.

αποκ ρωι †ψιπι ιμιν ιμοι ιпαιψιπι ιμιν ιμοq. ραпινψ
ήсаβев нем ρанкеμнψ ιφιλософос аумокмек ιπεμѳо ή†μεѳμνι пав† ιпоуωпη
евтωβζ ήтоусωоуη ιмос. ήтоука† ерос. ауκω† ήса πioуωпι ήте поумитωоуι
ауκω† ήса πioуχαι ете πiωпι ήапамни ήте пiаретн тнроу. ιпоутωβζ ήписоλсеλ
ήте παιѳо еѳηαταко. ауеретпн поуψаζ ήоуωпι, оумωит.

αποκ †εμι ήζнт же аисωрем ιφρη† ήоуесωоу еаqтако дѳен
πѳоомтем ήте питωоу. †кω† ήса оумωит еqсoутωп. аλλα †пaζ† же пимωит
ιμιν еqηαψт пе. еѳе φαι †ψѳορтер, же †сωоуη ап.

арноу χαпакα† ап ήпαιсаχι. ιπερψѳορтер оуте ιпекμκαζ
ήζнт. αποκ ρωι петаисθαι ή†ка† ерои ап. оуоζ †тωβζ ήоυβoηѳiа.

оуχαι нем оуζιρнпн нем оуχарисма
πισен†

Ψамеζ Ноупaп wroteѳ

,
, Оу те †μεѳμνι етексаχι еѳβнтс?

,

,

,

, From: ps.com [mailto:ps.com] On Behalf Of Bashandy

> Sent: Wednesday, 8 November 2006 11:44 PM

> To: ps.com

> Subject: [RemEnKimi] ou batnashobi

,

,

,

, Ден оуеζооу еβоλдѳен пиеζооуχ дѳен оуромпи оуте пiромпи

, оурωмι еqсθαι ήζанкерωмι ζι παικαζι же ψορп мен †ψιπι еρωтєп...

, ψορп мен †ψιπι ιμωтєп же:

, оу пєѳηαψωπι аиψαпχос ή†μεѳμνι. спaρaпє пiрωмι ап? арноу... оу

пєтѳηαψωπι аиψтєμ ерμєѳпоуχ арноу оуон оуμκαζ пαψωπι..†сωоуη ап аλλα
πiωоупι ήте †μεѳμνι мoυ† оуβни.

>

Mon, 06 Nov 2006 13:14:42 -0800

φνηβ ρμρωτπ Αμοϋν

†ϣεπρμωτ ήτοτκ εϑβε πεκχιμερωϣα ννι, πεκμει εϑοϋν ε†ασι ήρεμήϋνμ νμμ
πεκοϣωϣ ήтексахи νμμ нкереμήϋνμ ϑεν †αiaσι θαι. сапеснт ипаисϑαι †насϑαι
нак ифнетактωβρ имоϣ.

οϣχαι ϑεν πβοic

πicен†

φνηβ ρμρωτπ Αμοϋν

†ϣεπρμωτ ήτοτκ εϑβε πεκχιμερωϣα ννι, πεκμει εϑοϋν ε†ασι ήρεμήϋνμ νμμ
πεκοϣωϣ ήтексахи νμμ нкереμήϋνμ ϑεν †αiaσι θαι. сапеснт ипаисϑαι †насϑαι
нак ифнетактωβρ имоϣ.

οϣχαι ϑεν πβοic

πicен†

Fri, 03 Nov 2006 05:46:35 -0800

written in cs pishoi font could be downloaded from <http://www.coptichurch.net>

No translation added, due to personal preference. In addition, I believe that one of the fundamental missions of RemEnKimi@yahoogroups.com is to promote communication via Coptic language.

ήσοϣ24 ипаисωτ παοπι 1723 имартүрөс

πicен† πεтсϑαι ήρεμήϋνμ χε ϣορп мен †ϣνι еρωтен

ϑεν θμн† ή†ϣνε ήτε πωνϑ οϣον οϣμα ϑεν ρονϣ иπρωμ ήτεϣκω† ήса
πεϣεμ ήρнт ϑεν πϣωк иπεϣρнт. οϣον οϣснοϣ ήтенχем†πи ифнет† ипоϣноϣ
наϣ. εϑβε فاي. εϑβε فاي οϣον οϣμωит فاي пе παναρ†.... ерннι ехос нωтен
и فاي ήтаϣтемϣωп ипаисρο етаixемϣ αλλa ανοκ οϣρεϣρiωϣ αν пе. χε имон
ϣхом иπρωμ ήτεϣρiωϣ иπωнϑ. φμoϣм ήτε πωνϑ ϑα† еβoλϑен πϣωк
иπρωμ.

ϑεν παicноϣ فاي. †сωοϋн ан ήρλι. εϑβε †сϑαι ie εϑβε нм. οϣ пе
памωит. ή†ка† ан ήρли еβнλ χε †хем†πи нoϣемтoн ϑен кенс и†аасп.
†ϣρωοϣ ан ϑа песωнϑ χε ипиϑοϑβес ете فاي αϣρωλ еβoλ ρароι иμμεϣι
ήτε φноβι. †μει имоc ерноοϣ абне λωixи οϣορ †ерρeλπic нoϣеϣен οϣтаρ
†моϣн еβoλ и†аерρeλπic.

Арноϣ имон ρωмι παωϣ ипаисϑαι. αρноϣ имон ρωмι ка† ероi ie φϣн
ан ήχε φнеθпаϣеп псахи αλλa †οϣωρп ипаисϑαι χε ϣемпϣа и†οϣωρп имоϣ.
οϣορ †моκмек ϑен пимωит αλλa †наϣ еροϣ ан ϣа †ноϣ.

οϣχαι паменра† ήρεμήϋνμ

πicен†

етнic ήρεμήϋνμ ριтен iaροϣερoϣπс

Thu, 02 Nov 2006 04:09:03 -0800

ἡσού23 ἡπιαβότ παοπι 1723 ἡμартүрoс.

πισен† петсѣдαι ἡремῆхнми хе ѡорп мен †ѡини еρωтен

εταисαχι нем Ἀθαναῖο Ψατε, Ἀμοῦн, Р.Πισтаүрoс, нем Н.Ἰωρнс. айем
†зедлис нем †метатзедлис е҃хн нем нo҃чepнo҃у. пихрwm нем пидмoм едоуn
ефмει ἡ†метреμῆхнми ерo҃уwinи o҃υβε пикатакλнсмoс ἡте παιxωo҃у. o҃yон пимказ
нем пимеи ἡднтоу.

o҃уxдaи дeн пбoиc

πισен†

етнис ἡремῆхнми зитен ιαzоуггo҃упс

ἡсού23 ἡπιαβότ παοπι 1723 ἡмартүрoс.

πισен† петсѣдαι ἡремῆхнми хе ѡорп мен †ѡини еρωтен

εταисαχι нем Ἀθαναῖο Ψατε, Ἀμοῦн, Р.Πισтаүрoс, нем Н.Ἰωρнс. айем
†зедлис нем †метатзедлис е҃хн нем нo҃чepнo҃у. пихрwm нем пидмoм едоуn
ефмει ἡ†метреμῆхнми ерo҃уwinи o҃υβε пикатакλнсмoс ἡте παιxωo҃у. o҃yон пимказ
нем пимеи ἡднтоу.

o҃уxдaи дeн пбoиc

πισен†

етнис ἡремῆхнми зитен ιαzоуггo҃упс

Wed, 01 Nov 2006 09:11:54 -0800

Хере пак финѢ Уаркос,

Ἀῶω ἡπιβιος ἡте фнеo҃у аββα Παθwm φα †κοινωνια дeн †xinсaxи
(†аспi) ἡте пемзит дeн o҃уxwm ἡапac επεcραν пe La Vie de Saint Pachome
петaцсѣнo҃ут пexаc҃ хе ἡo҃o҃у пe o҃уaи eβoλдeн пeқмaθнтнс ἡφрн† етaцxоc ἡxe
фнeтaцсѣ фβиoс ἡфнeo҃у аββα Ψeнo҃у† пiарxимaнδpитнс. айем пaиxwm фaи
дeн пипepωнѣ (πiβiβλiоθнκн) ἡте пимaн†сβω ἡте пicβωo҃уи ἡремῆхнми eтдeн
†кaθeλpa ἡβepи ἡте фнeo҃у аββα Texи eφλнo҃уc. aмoи ἡтeқуωπи дeн ппeβуne
(интepнeт). ἡтeпѡδicмo҃у eβoλзитeн пaиβиoс eθoγaβ фaи. кe пaλиn oн †δиѡуωo҃у
ἡтaωу ἡпaиxwm ἡкeсoп дeн фo҃уωу ἡпбoиc ф†.

Оуxдaи дeн тxом н†тpиaс eo҃у

πισен†

Tue, 31 Oct 2006 04:16:38 -0800

дeнcоу 21 ἡπιαβότ παοπι 1723 ἡмартүрoс

πισен† петсѣдαι ἡремῆхнми хе ѡорп мен †ѡини еρωтен

†o҃уωу ἡтaтaмe θнпo҃у хе айxωк ἡπιθoтдeт eβoλ ἡcаc҃. o҃yoз †epxpiα
ἡпeтeпѡλнλ нем пeтeптωβз ἡтaepѡa҃у.

παλιν ον αιουνοϋ ἡμοι εταйнаϋ επισθαι φα ΠΕΡΟ нем САУΕΣ ΙΟΥΝΑΝ.
εμαϋωα χε σεσθουτ ден баспи ἡρεμῆχнм нем да таiaспи ἡμιν ἡμος θαи.

етнис ἡρεμῆχнм дитен ιαδουγρουπс

писен†

Mon, 30 Oct 2006 15:00:03 -0800

οϋ πεταϋϋωπι ннι ден РЕМῆχнм....

πιθμoм ἡϋωρп ἡτε саϋ аϋρωλ..нмкaρ ἡτε παιθο аϋтаροι аϋκω† ἡσωи. αиωмс
οϋτε нгρωмнι ἡпιοϋωϋ ἡτε таиғенea. нсаχн ϋаϋφωт εβoλθεν παρнт петαιбисβω
ерoϋ еϋтoмс садоϋн ἡμοи. †сθαι χε псепи ἡφαι таροι ιсхен снoϋ ϋа оϋснoϋ.
†метатгезлис сенсен ден пϋωк ἡпаθноϋ. еικω† ἡса пιοϋωпнι нисoϋри оϋомт.

αиϋаппаϋ επισθαι ἡτε Петрос Ιοσтос/Уаркoс Ιсотoс ϋаираϋи χε οϋон оϋρωмнι
етаϋарез еπεϋωϋ..οϋρωмнι еϋϋпаϋ еπεϋμωиτ оϋβε нибнпнι етгωρϋ.

αибнθисι ἡтаχoс χε пиманфорз ἡτε РЕМῆχнм ἡпаϋχн ден пχнпсаχн да †аспн,
ἡпаϋϋωπι ден пχн†тoтq нωoϋ ннеттωβз ἡoϋβoнθia. РЕМῆχнм ессен† ἡте
ннетсаχн саχн оϋoρз сθαι ἡпoϋерноϋ ден †метреμῆχнм. αλλa ιсхе дaпмнϋ
ἡρωмнι ι εдоϋн. аϋϋωπι ἡϋомт ἡμωиτ ден РЕМῆχнм

1. αρχαιολογία: ете ннетнаϋ е†аспн ἡρεμῆχнм зoс оϋаспн есмωoϋт оϋoρз
сenaϋ еpос зoс оϋгисториа

2. нибери: ннетoϋωϋ ἡтoϋбисβω еθβε †εκκλнсиa нем нιβωρεм, оϋон
дaпмнϋ ἡθнтoϋ сеoϋωϋ ап ἡтoϋбωнт ἡтoϋтапθo ἡтаiaспн дн пoϋλaс се†мa†
ἡтoϋпаϋ епнетсаχн ἡφрн† ἡoϋϋφнри ден оϋθeнатpон. сеϋпнι ἡoϋмнϋ оϋoρз
ἡпаϋерϋφнр.

3. ннетсаχн: сеoϋωϋ ἡтoϋсаχн ден †метреμῆχнм ἡмаϋaтс ἡтoϋтапθo
ἡмoс зθноϋ нем пoϋλaс.

Ἄμοι ἡтeппаϋ епaи мтωoϋ тнpoϋ оϋoρз ἡтeп coмс оϋoρз мoкмек ден
oϋмaмφωт ιе оϋмωиτ ἡтeпфωϋ ιе тωмнι ἡпaиϋомт ἡмнтωoϋи.

οϋχaи ден тχoм ἡ†тpиaс

Етнис ἡρεμῆχнм дитен ιαδουγρουпс

Писен† пиреϋерноβи

Sat, 30 Sep 2006 19:57:11 -0700

дeнcoϋ20 ἡπiaβoт θωoϋт

писен† петсθαι ἡρεμῆχнм χε ϋωρп мeп †ϋпнι ерωтeп

аϋ пe петeпрн† пaмeпpa† ἡρεμῆχнм?

†сωoϋн χε ἡπнсθaи ιсхeп оϋмнϋ ἡснoϋ. αλλa ἡπeрпωβϋ ἡ†метреμῆχнм χε
κατa псаχн ἡoϋсаθ таiaспн θαи ωпθ сасφнр ἡпeпϋар. †oи ἡбдeмλωм оϋoρз
нϋϋoρтep ἡте παιθο битт. †eмн χε φaи оϋλωиχн ап пe αλλa φaи пe

φνεταρρωπι нн. ††‡ап ероі ап †пау ефнетуоп еθρηі ехωі.....
 аμοі ηтамоуη еβολ

етнис ηρεμηχηми ριτεп ιαροуџроупс
 писен†

Sat, 05 May 2007 07:39:35 -0700

Π̄χс аqтωпq ‡ен оуμееμнι аqтωпq

аутамоі хе тенаспі ηρεμηχηми асмоу оуορ аιτεпροутоу. аλλα †поу аиемі хе
 ηне оуаспі моу. хе пиemi ηπαρμοу оуΔе ηπαρταко.
 тенаспі ηρεμηχηми асbi пихλομ ηте †μαρτυria. εθβε φαι तेपरितп ап ηουρωβ
 ητεптапθос еπιΔη тепτωβρ ηουμнιηι еβολριτοтq ηφ† φнеταρтапθο ηΔαζαροус.

Πεωєп†

Fri, 04 May 2007 06:22:37 -0700

Π̄χс аqтωпq

‡ен оуμееμнι аqтωпq

φпнβ Uаркос етаксахи ‡а текметхωβ ‡ен †аспі ηρεμηχηми. аеруφпηι ηπεμθο
 ηпαιεβιο ηρпт. аιερфμεγι ηпиеβιο ηте пεпои† εθу ηте пιуαρε ηуιρпт.

Пбоіс пемак: ау пе φρη† ηтекпехι †поу?

Fri, 04 May 2007 01:50:51 -0700

φпнβ етταпноут Оупас

НιРемηχηми тρпου

Хере Нωтеп

†ουуω ηтауеρμот ηтотк Оупас хе уакпегсι ηмон хе суе ηтепс‡αι ‡ен
 тенаспі ηρεμηχηми аηуапоуωу ητεптапθιс еροте ηтепс‡αι ρарос. †паρ† хе
 φαι пе пιμαпφορ ηте Ремηχηми оуορ еλβε φαι апθωοу† ηпαι ηтепερβери
 оуορ тапθο етенаспі.

Аμοі ηтепмоуη еβολ ηс‡αι ‡ен тенаспі ηρεμηχηми. аμοі ρω ηтепхем†пи
 εεμетρολх ηписахи оуορ ηтепуφορ епуωк ηταιаспі ηтепутаρο епсаβε ηте
 пепио† εθουαβ етауероуωпι ηпиеο тпρq еβολριτοтq ηпιμοуι ηρθηοу.

παλпη οп †уеρμот ηтотк емауω φпнβ Uаркос/Ветрос Ιсотос хе уакмоуη
 еβολ ηс‡αι абне ‡исι ‡ен †метреμηχηми ...ктсаβон оуορ кареρ ‡ен пекρпт
 епсаι ηте тенаспі.

Δοιποп ке παλпη οп †хουут еβολ‡а тρп ηте пхп†μα† пем Uопа Ζαки
 ηтапαу хе пιμοуρ ηте тенаспі ρχп уа ηмон. аλλα ηпαхωпт аηутеμ χιμ
 ηпαιμοуρ. хе ηпαι оуορ †поу тенаспі χп сωп‡ ρι пис‡αι ηελектpопикон пем
 ппееупе (пиптерпет). оуορ φιαρο ηте пепΔас βеβι ‡ен ρθпп. ... аμοі емауω
 ηтетеппегсι ηмон ημнпι.

οὐχαί παμεπρατ ἡρεμῆχνη. οὐχαί δεν τχομ ἡττριάς εθουαβ. οὐχαί δεν πβοις
πεπνοῦτ ογορ πεπογρο τηρεν Ἰησοῦς Πιχρίστος

Πεῦεντ

Tue, 01 May 2007 08:33:01 -0700

shara nodan,
khan bito enda biyabshna...dimokmak, woh dikodi ensa danasbi woh aijimi
ja isja danasbi asmou woh aswol awol khan baito. as-shisarx enkasob khan
biyab-shna...ashna-soma..khan biyab-shna, ennaksawoun ja ou da diasbi
adonkh ya diasbi atmawout...ja diasbi etekskhai emmos asonkh hi
naijowi....

araw danasbi as-shisarx enkasob(reincarnated ;)
Tue, 01 May 2007 02:41:58 -0700

Khristos Anasti : Alitos Anasti
Bakhrastos afdonf : khan oumatmai afdonf

banyoat Antonios,

Shara nak,
dishabehmot endodk amasho atwa bakjinarwo, ara pshois shobi namak.
ebnoudi afasmou enekewhawī darou, woh afasmou ebekmanshna (website)

shlal ahrai ajoy
bashandy bialashistos

ε#935;ε#917;ε#929;ε#917; ε#925;ε#937;ε#932;ε#917;ε#925;
ε#913;ε#935; ε#928;ε#917;
ε#928;ε#917;ε#932;ε#917;ε#925;ε#929;ε#919;ε#932;ε#921;;
ε#932;ε#921;ε#917;ε#929;ε#917;ε#923;ε#928;ε#917;ε#918;ε#921;ε#925;
ε#915;ε#917; ε#932;ε#917;ε#932;ε#917;ε#925;ε#927;ε#933;ε#927;ε#915;;
ε#932;ε#921;ε#935;ε#937;ε#925;ε#932;
ε#925;ε#932;ε#913;ε#931;ε#935;ε#913;ε#921;
ε#925;ε#932;ε#921;ε#913;ε#931;ε#928;ε#921;
ε#925;ε#929;ε#917;ε#924;ε#925;ε#935;ε#919;ε#924;ε#921;
ε#935;ε#917;ε#925;
ε#932;ε#921;ε#924;ε#917;ε#932;ε#927;ε#933;ε#917;ε#921;ε#925;ε#921;ε#925;
ε#913;ε#929;ε#919;ε#927;ε#933;
ε#931;ε#925;ε#913;ε#917;ε#929;ε#935;ε#913;ε#933;
ε#913;ε#929;ε#919;ε#927;ε#933; ε#924;ε#924;ε#927;ε#925;
ε#913;ε#923;ε#923;ε#913; ε#932;ε#921;ε#935;ε#937;ε#925;ε#932;
ε#915;ε#917;

денсоуа̄ ἡεπιπ α;#936εκ*;#11403ε*
ἡμαρτυρος;

Πεῦεντ πιελαχιστος πεтсδαι ἡπαμενριτ ἡννηβ ετταινοῦτ ἡτοτ ρανι θεκλα*.
*χε ῥορп мен ἡρωβ νιβεν τῷππι ерок оγορ τпроскүпел ἡмоk топоу хере
пак; оу пе етῷоп ἡмоk. Етаиби ἡтепистоλн ἡте паῤфнр Ἀμοῦп аюгопoῤ
ἡμοи емаῤῡа хе аkerῡфнр неман.; δεν оῤмеөмнн апбитаτιо оγορ апбисмоῤ
етакерῡфнр неман δεν παιχινөωοῤτ φαι; τῤиῡенпoῤqi ἡоуон нивен етῷоп
неман δεν παιχινөωοῤτ φαι хе аkerῡфнр неман ке паλп он тоῤῡῡ ἡте таме

οὐοη πιβεν εἰαῖοϣω εἶπαπερ;

Наспноу пнетқирωουϣу да тметремн̄хнми нем пнетт̄гөнтен етаіасп̄и θαι;
 ъфооу ѡуниϣт ѡфостнр ерϣфнр неман; пайрѡми нреѣми пе фпнѢ Зани
 Θεκλα φнетαϣзисепт ѡпхип̄ωоут̄ фнеθоѡѢ ѡепоуте пйарχίμμανΔρίтнс; паλιν
 он н̄еоϣ оуниϣт н̄рѡми н̄реѣми пе зеп тметремн̄хнми;

†раϣи немѡтєн наспноу хе ϣсмарѡут̄ н̄хе фпав̄ етақ̄і ѡарон н̄хе пайниϣт
 н̄софос;

οϣχαі

тн̄с ѡфпнѢ зан̄и Θεκλα з̄итен пєϣепт̄;

Mon, 29 Dec 2008 09:12:59 -0800

зепсоϣк̄ ѡπιαβот̄ χοіак̄ αψ̄κε ѡμарт̄үрос

пєϣепт̄ петсθαι н̄ремн̄хнми хе ѡорп̄ мен̄ т̄ϣи ерѡтєн.

αϣ пе петєпρн̄т̄. мн̄ аретєпєρϣαι зеп пайєзооу

οὐοη зан̄рѡми аѣрѡс̄ зеп̄ т̄екк̄л̄нс̄іа н̄ремн̄хнми н̄ор̄θοΔοξος̄ еѣзѡс̄ еф̄т̄
 еѣт̄ѡу н̄†αγ̄іа̄ μαρίᾱ †παρ̄θєп̄ос̄. οὐοη зан̄керѡми еѣсєλсєλ̄ еп̄ιϣϣн̄н̄ н̄тє
 п̄ӣӣс̄і ѡп̄χс̄ οѡοз̄ аѣт̄з̄іѡт̄оѣ н̄зан̄з̄Ѣѡс̄ еѣθєρєϣρѡϣ̄ еѣοп̄ι ѡπιαγ̄іος̄
 νικολ̄αος̄.

οὐοη зан̄керѡми аѣс̄іт̄ ѡфєλ, хѡϣι, нем̄ п̄ӣм̄хѡλ̄

пєϣепт̄

Sat, 13 Dec 2008 11:26:28 -0800

πεεεε πετсθαι ήρεμήχνηи χε уорп мен туйи еρωτεп

хере пωτεп наменра† ήρεμήχνηи

†εργελпс ήтетенунау етаіеπιστολн θαι ден галсθαι ήρεμήχνηи. πιαβот
χοiak аqθωνт топа оуор ηιγυμнос ιπαιαβот сепергнтс ήχωλем. ке παλιν
он τοуωу ήтаχос пωтеп χе трауу χе φηнв Uаркос пем пснппι qаΔι сесθαι
ден †метреμήχνηи.

етнис ήρεμήχνηи гитеп ιαgоуггoупс

гaпpeqेमι ήρεμгγтаΔια аχхи ηгaпскеус ηсохен еуутаμнoут еуθомс
ден пι†и аλμαχΔαΔ оуор пαι еууоп ιсхен уо спау ήρομπι

Thu, 11 Dec 2008 11:02:03 -0800

πεεεε πεтсθαι ήρεμήχνηи χε уорп мен туйи еρωτεп

хере пωтеп наменра† ήρεμήχνηи

†εργελпс ήтетенунау етаіеπιστολн θαι ден галсθαι ήρεμήχνηи. πιαβот
χοiak аqθωνт топа оуор ηιγυμнос ιπαιαβот сепергнтс ήχωλем. ке παλιν
он τοуωу ήтаχос пωтеп χе трауу χе φηнв Uаркос пем пснппι qаΔι сесθαι
ден †метреμήχνηи.

етнис ήρεμήχνηи гитеп ιαgоуггoупс

ζαπρεϕέμι ἡρεμζνταλια αὐχιμι ἡζαπςκευς ἡσοxen εὐϋταμνοῦτ εὐθομς
 ζен πιτми αλμαχδαλ ογοζ ηαι ευϋοπ ιςxen ϋο сηαγ ἡρομπι

Tue, 24 Aug 2010 01:18:43 -0700

ζенсоуиη ἡμεσωρη αψκϵ μμартγρος

πεϋεν† πεтсζαι ἡπαμεпrit ἡсон етταιноῦт ἡтот αποδοχνηе ζе ϋорп мен
 ἡζωβ ηιβεν †ϋиη ерок ογοζ †преоскүпей ἡмок топou. †ка† ерок ογοζ
 †сwoγη ζе сηαϋт ἡте οὔρεμἡχнм ерχрасѳе (ерζωβ ζен) ἡζапсаχι
 ἡμετοϋеиηη αλδα πεχαϕ ἡζε φпнβ хаγдет хеβра ζе οὔретioγ ἡписаχι ζен
 †аспι ἡремἡχнм ζапсаχι ἡμετοϋеиηη пе. еѳе φαι ἡмонϋχοи ἡмон
 ἡтензитоγ еβολ мпote ἡтентаке тенаспι ке παλιν οп акϋапωϋ ἡπιδезikon
 ἡте берпи χпaемι ζе οὔонтеп ζапкемнϋ ἡсаχι еβολζен ζапкеаспι апбι
 ἡζапсаχι еβολἡтotoγ ἡ†метараβос нем †метзеβреос нем ζапкеаспι. ѳαι те
 тѳе ἡпιαспι. ἡмонтоγ соβт ἡβенипι ζе зпa ἡтеϕѳаϋоγ ἡтеϕфорχογ.
 екехеμпom† ογοζ матаχрок αποδοχνηе, ϋαираϋι айапωϋ ἡпекепистоλн
 етсζноῦт ζен †метремἡχнм. αμοι ἡте οὔон ηιβεν етχη ζен παιχпѳωоγ†
 φαι сζαι ἡпекρη†

οὔχαι

тнис ἡαποδοχνηе зιтен ιαζογγροῦпс

Хере пωтєп памєпрат̃ н̃рем̃н̃хнми

1.хє аутωβρ н̃тасθαι τ̃οуωρп̃ и̃паисθαι.
αουуфнр̃ н̃тн̃ пєхαϗ̃ пн̃ хє и̃пєрсαх̃ι θα τ̃асп̃ι н̃рем̃н̃хнми.
и̃пєрм̃окм̃єк хє сμωουτ̃ ιє соп̃θ̃ тє, αλλα̃ єкєсαх̃ι θєп̃ τ̃асп̃ι
н̃рем̃н̃хнми єкєєрх̃расθє̃ и̃мос.
н̃тафм̃н̃ι αϗ̃хос̃ н̃т̃мєθ̃м̃н̃ι

2.φнн̃β̃ єт̃та̃иноу̃т̃ Уаркос̃ Ιοσтос̃ ιє̃ Петрос̃ Ιοσтос̃. τ̃υєп̃ρμ̃οт̃
н̃тотк̃ єθ̃βє̃ пєксθαι̃. п̃θок̃ ου̃α̃ιρο̃ єϗ̃βєβ̃ι θєп̃ тєп̃асп̃ι. φнн̃β̃
ам̃ουп̃ нєм̃ φнн̃β̃ αп̃ο̃ тоθ̃αп̃α̃ τ̃υєп̃ρμ̃οт̃ н̃тєп̃θ̃н̃п̃ου̃

3. ιсхєп̃ αп̃ωαуϗ̃ сп̃αу̃ αп̃̃ єзрєп̃ ου̃ρωμ̃ι н̃рем̃н̃хнми̃ и̃м̃н̃ι.
αп̃сαх̃ι нєм̃ пєпєрн̃ου̃ θєп̃ τ̃мєθ̃м̃рєп̃н̃хнми̃ п̃αу̃ у̃ομ̃τ̃ н̃οу̃п̃ου̃.
αп̃сαх̃ι θα̃ τ̃єкк̃λн̃с̃ια̃, п̃ρωβ̃, п̃ωп̃θ̃, п̃ιαп̃ζн̃β̃, п̃ιуєу̃μ̃ι, нєм̃
ραп̃кєм̃н̃у̃ н̃сαх̃ι οп̃̃ αп̃οу̃ωμ̃ι нєм̃ пєпєр̃οу̃п̃ου̃. н̃θοϗ̃ αϗ̃οу̃ωμ̃ι
οу̃ωικ̃ єϗ̃м̃єρ̃ н̃єрх̃ω, ραλ̃ωμ̃ι и̃μоз̃ζαρн̃λ̃α̃ нєм̃ ωп̃̃ οу̃ορ̃
αп̃οк̃ αιοу̃ωμ̃ι οу̃сαλ̃αθ̃α̃ и̃м̃єт̃οу̃єп̃ιп̃ι̃ єтє̃ (ραλ̃ωμ̃ι, ωп̃̃,
т̃οм̃αтє̃, и̃х̃ωλ̃) м̃єп̃єп̃с̃α̃ φ̃αι̃ αп̃ω̃є̃ єп̃єсн̃т̃ єп̃ιχ̃λ̃αλ̃̃ н̃х̃ολ̃τ̃
єт̃с̃α̃ п̃к̃αρ̃ι̃ (п̃ιс̃αп̃к̃αρ̃ι̃ ιє̃ φ̃н̃єт̃ с̃α̃ п̃к̃αρ̃ι̃).

4.φοοу̃ αι̃ єзрєп̃ οу̃уфнр̃ н̃тн̃ι̃ αп̃сαх̃ι нєм̃ пєпєрн̃ου̃̃ θα̃ τ̃̃
м̃єт̃рем̃н̃хнми̃. и̃п̃єϗ̃к̃ατ̃ хє̃ єθ̃βє̃ οу̃̃ οу̃οп̃̃ ραп̃μ̃н̃у̃̃ н̃с̃μ̃н̃̃ н̃тє̃̃
п̃исθαι̃ н̃рем̃н̃хнми̃̃ и̃φρн̃τ̃̃ н̃̃(Н,Ф). αιєр̃οу̃ω̃ п̃αϗ̃̃ хє̃̃ οу̃οп̃̃̃
οу̃п̃ιу̃τ̃̃ и̃φωρх̃̃ οу̃тє̃̃ τ̃м̃єт̃αγ̃γ̃λ̃ικ̃οс̃̃ нєм̃̃ τ̃м̃єт̃єсп̃єр̃αп̃т̃ο̃. οу̃ορ̃̃
φ̃λ̃αс̃̃ н̃αп̃αс̃̃ ϗ̃οп̃ι̃̃ єτ̃̃м̃єт̃αγ̃γ̃єλ̃ικ̃οс̃̃̃ αλλ̃α̃̃ φ̃λ̃αс̃̃̃ н̃τ̃єкк̃λн̃с̃ια̃̃,
ϗ̃οп̃ι̃̃ єτ̃̃м̃єт̃єсп̃єр̃αп̃т̃ο̃̃.

ου̃χ̃αι̃

Πєу̃єп̃τ̃̃

πεϋεν† πετсθαι πρεμνχнм хе ѡорп мен †ϋиηι
ерωтєη.

пαιωϋ πε θєη οϋβοχι εαϋσεμνιτϋ ηхе πισηιηι ιμλ
μαριρ (φιωт ѡєпoyтє μαριρ) επεϋραν πε сахи θєη
οϋμοθηєς. ηє οϋον ηαι λєζιє

- α. мη ηθок οϋρεμνχнм πε
- β. αχα
- α. мη ксахи є†μετρεμνχнм
- β. ммон
- α. ηθок οϋρεμνχнм αν πε

θєη ηαιєгооϋ єтаϋсηιηι αιсахи ηєη пєηιωт αμoyη
θєη †μετρεμνχнм οϋογ αιραϋι τοηω хе ϋсахи
ηταιαспι θαι θєη οϋμοθηєς

єтηиє πρεμνχнм гιтєη ιαгоϋγροϋтє

Πεῦεπ† πετсθαι ἡРеμῆχῆμῃ χε ὡρπ μεп †ῡῃпῃ еρωτεп

аῡ πε πετεпρη†? Διοῡпοс ἡμοῖ еταῖωῡ ἡπῑсθαι φα φпнῶ
аμoῡп.

Ке παΔῑп оп †οῡωῡ ἡтатаме ἠппoῡ χе ρῑпα ἡτεпeрβoпḡп
е†метреμῆχῆμῃ ρω† пαп ἡτεп сωoῡп ἡпесρoχρeχ.

ἡρoῡo Δе ρω† ἡτεeρoῡω епαι ῡῃпῃ

1. μп †аспῃ ἡреμῆχῆμῃ есωпḡ ἱе есμωoῡт?
2. Εαпeρoῡω χе есωпḡ, oῡ πε πρoχρeχ ḡеп таῑаспῃ θαι
3. еαпeρoῡω χе есμωoῡт, μп ρω† ἡτεптапḡoс?
4. Δпῡαпeρoῡω χе ρω† ἡτεптапḡoс, епeῡῃпῃ ἡμῑп ἡμoп χе
еθῶе тепoῡωῡ ἡφαι?

oῡχαι